

**Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE**  
**Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu**  
(2009/C 212/04)

Data przyjęcia decyzji	14.8.2009
Numer środka pomocy państwa	N 598/08
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo
Region	England, Wales
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Environmental enhancement through agriculture, National Parks (England and Wales) 2009
Podstawa prawna	1995 Environment Act, Section 63; 1988 Norfolk and Suffolk Broads Act, Section 1; 1949 National park and Access to the Countryside Act, Part 2, Section 5; 1989 Wildlife and Countryside Act, Section 39, 1979 Ancient Monuments and Archaeological areas Act, Section 17.
Rodzaj środka pomocy	Zobowiązania rolno-środowiskowe, pomoc na inwestycje nieprodukcyjne, inwestycje w gospodarstwa rolne, pomoc na zachowanie tradycyjnych krajobrazów i budowli, pomoc na wsparcie techniczne
Cel pomocy	Rozwój sektorowy
Forma pomocy	Dotacje bezpośrednie i usługi dotowane
Budżet	Całkowity budżet w wysokości 14,83 mln GBP (około 17,3 mln EUR)
Intensywność pomocy	Maksymalnie 100 %
Czas trwania	Począwszy od daty podjęcia decyzji przez Komisję do dnia 28 lutego 2014 r.
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	North York Moors National Park Authority The Old Vicarage Bondgate Helmsley York YO62 5BP UNITED KINGDOM
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:  
[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	14.8.2009
Numer środka pomocy państwa	N 169/09
Państwo członkowskie	Włochy

Region	Sardinia
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Aiuto alla ristrutturazione a Copoa (Sardinia)
Podstawa prawna	Decreto dell'Assessore n. 3156/DecA/101 del 17 dicembre 2008
Rodzaj środka pomocy	Pomoc na restrukturyzację
Cel pomocy	Restrukturyzacja
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	Budżet całkowity 375 000 EUR
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	Od momentu zatwierdzenia przez Komisję
Sektory gospodarki	Sektor rolnictwa
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Assessorato dell'agricoltura e riforma agro pastorale Via Pessagno 4 09126 Cagliari CA ITALIA
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

—

Data przyjęcia decyzji	14.8.2009
Numer środka pomocy państwa	N 225/09
Państwo członkowskie	Zjednoczone Królestwo
Region	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Agriculture and Horticulture Development Board — Advertising and Promotion Scheme
Podstawa prawna	Sections 97-91, 93, 94, 06 and 97 of the Natural Environment & Rural Communities Act 2006; Agriculture and Horticulture Development Board Order 2008
Rodzaj środka pomocy	Pomoc techniczna, pomoc na reklamę ogólną, pomoc na reklamę produktów wysokiej jakości, pomoc na reklamę w krajach trzecich
Cel pomocy	Rozwój sektorowy
Forma pomocy	Usługi dotowane, finansowane za pomocą opłat o charakterze parafiskalnym
Budżet	Budżet całkowity: 180 mln GBP (około 210 mln EUR)
Intensywność pomocy	Maksymalnie 100 %

Czas trwania	Począwszy od daty podjęcia decyzji przez Komisję do dnia 31 marca 2015 r.
Sektory gospodarki	Produkcja podstawowa produktów rolnych oraz przetwórstwo i wprowadzanie do obrotu produktów rolnych
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Agriculture and Horticulture Development Board c/o Winterhill House Snowdon Drive Milton Keynes MK6 1AX UNITED KINGDOM
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	14.8.2009
Numer środka pomocy państwa	N 305/09
Państwo członkowskie	Grecja
Region	Grecja
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Πρόγραμμα κρατικών οικονομικών ενισχύσεων για την αντιμετώπιση ζημιών στη γεωργία, περιόδου Απριλίου-Δεκεμβρίου 2008
Podstawa prawna	Σχέδιο κοινής υπουργικής απόφασης «Μέτρα υπέρ των παραγωγών της χώρας που οι γεωργικές τους εκμεταλλεύσεις ζημιώθηκαν από θεομηνίες και δυσμενείς καιρικές συνθήκες κατά τη χρονική περίοδο Απρίλιος-Δεκέμβριος 2008»
Rodzaj środka pomocy	Rekompensata szkód dotyczących środków produkcji rolnej, a wywołanych przez klęski żywiołowe i niekorzystne warunki pogodowe
Cel pomocy	Klęski żywiołowe, zdarzenia nadzwyczajne i niekorzystne warunki pogodowe
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	Budżet całkowity 10 000 000 EUR
Intensywność pomocy	Prawo do otrzymania pomocy przysługiwać będzie producentom, którzy ponieśli straty przekraczające minimalny próg wynoszący 30 %. Intensywność pomocy zależna będzie od charakteru obiektu, którego dotyczy strata, i wyniesie od 50 % do 80 %
Czas trwania	Od przyjęcia decyzji Komisji do dnia 31 grudnia 2012 r.
Sektory gospodarki	Sektor rolnictwa
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	α. Υπουργείο Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων Αχαρνών 2 101 76 Αθήνα/Athens ΕΛΛΑΔΑ/GREECE  β. ΕΛΓΑ Μεσογείων 45 115 10 Αθήνα/Athens ΕΛΛΑΔΑ/GREECE

Inne informacje	—
-----------------	---

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)

Data przyjęcia decyzji	18.8.2009
Numer środka pomocy państwa	N 604/09
Państwo członkowskie	Włochy
Region	Sardinia
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Aiuto alla ristrutturazione a favore di CO.RI.SA (Sardegna)
Podstawa prawna	Decreto dell'Assessore dell'agricoltura n. 2850/DecA/89 del 14 novembre 2008
Rodzaj środka pomocy	Pomoc restrukturyzacyjna
Cel pomocy	Restrukturyzacja
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	Budżet całkowity 1 776 767 EUR
Intensywność pomocy	—
Czas trwania	Od momentu zatwierdzenia przez Komisję
Sektory gospodarki	Sektor rolnictwa
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Assessorato dell'agricoltura e riforma agro pastorale Via Pessagno 4 09126 Cagliari CA ITALIA
Inne informacje	—

Oryginalny tekst decyzji, z którego usunięto wszystkie informacje poufne, znajduje się na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/state\\_aids\\_texts\\_pl.htm](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/state_aids_texts_pl.htm)